



## **Acta del H. Concejo Municipal de Algarrobo**

### **Sesión Ordinaria N° 35 de 04.12.2013**

En la comuna de Algarrobo, a Miércoles 04 de Diciembre de 2013, y siendo las 09.45 horas., se realiza en el Salón del Concejo Municipal de la I. Municipalidad de Algarrobo, ubicada en Av. Peñablanca N° 250, la Sesión Ordinaria N° 35 del Honorable Concejo Municipal de Algarrobo, presidida por el Alcalde Sr. Jaime Gálvez Fuenza, y con la asistencia de los siguientes concejales:

**Sra. Antonieta Sandoval Solís**

**Sra. Yolanda Yáñez Maldonado**

**Sr. Manuel Catalán Aranda**

**Sr. Fernando Gómez Ceballos**

**Sr. Carlos Tapia Avilés**

**Sr. Ramón Marín Sepúlveda**

**Actúa como Ministro de Fe; la Secretaria Municipal, Sra. Paulina Moyano Mejías.**

#### **TABLA**

**1.-** Se solicita acuerdo del H. Concejo Municipal para la aprobación del acta de sesión ordinaria N° 31 de fecha 30.10.2014.

**2.-** Se solicita acuerdo del H. Concejo Municipal para la aprobación de la Modificación Presupuestaria N° 9 del presupuesto municipal vigente, solicitado a través del Ord. N° 36 de fecha 28.11.2013 del Director de Administración y Finanzas, don Iván Rodríguez Valdés.

3.- Se solicita acuerdo del H. Concejo Municipal para la aprobación de celebración de contratos y convenios iguales o superiores a 500 UTM; solicitado a través del Ordinario N° 36 de fecha 26.11.2013 del Director de Administración y Finanzas don Iván Rodríguez, por los contratos de suministros período 2014- 2015.

4.- Se solicita acuerdo del H. Concejo Municipal, para la aprobación del presupuesto año 2014.

5.- Se solicita acuerdo del H. Concejo Municipal, para la aprobación de celebración de contratos y convenios iguales o superiores a 500 UTM; solicitado a través del Memorándum N° 282 de fecha 20.11.2013 por el SECPLA (s), señor Ricardo Martínez; para los siguientes proyectos:

- Plaza Segura Los Claveles I
- Ampliación cocina y recintos de apoyo Escuela El Yeco
- Auditoría externa Financiera- Contable, para el municipio y servicios traspasados de Educación y salud.

6.- Se solicita acuerdo del H. Concejo Municipal, para comprometer los aportes de mantención espacios públicos MINVU, denominados "Mejoramiento Parque Canelo-Canelillo, por la suma de \$15.000.000 anuales, solicitado a través del Memorándum N° 287 de fecha 26.11.2013 por el SECPLA (s), señor Ricardo Martínez.

7.- Se solicita aprobación del Plan de Salud Municipal 2014, presentado por Director Administrativo de Salud, don Miguel Retamales A.

8.- Correspondencia señor Alcalde.

9.- Cuenta Sres. Concejales.

10.- Varios.

**Sr. Alcalde:** En nombre de Dios y la Patria, se abre la sesión.

**1.- Se solicita acuerdo del H. Concejo Municipal para la aprobación del acta de sesión ordinaria N° 31 de fecha 30.10.2013.**

**Sr. Alcalde:** Señores concejales, corresponde ver en el primer punto de la tabla, aprobación de acta sesión N° 31 de fecha 30.10.2013, ¿hay observaciones?

**Sr. Concejales Manuel Catalán:** Yo me abstengo Alcalde porque no estuve presente en esa sesión por motivos de salud.



**Sr. Alcalde:** Bien concejales, vamos a votación entonces.

**VOTACION:**

**Sra. Antonieta Sandoval Solís:** Aprueba

**Sra. Yolanda Yáñez Maldonado:** Aprueba

**Sr. Manuel Catalán Aranda:** Abstiene

**Sr. Fernando Gómez Ceballos:** Aprueba

**Sr. Carlos Tapia Avilés:** Aprueba

**Sr. Ramón Marín Sepúlveda:** Aprueba

**2.- Se solicita acuerdo del H. Concejo Municipal para la aprobación de la Modificación Presupuestaria N° 9 del presupuesto municipal vigente, solicitado a través del Ord. N° 36 de fecha 28.11.2013 del Director de Administración y Finanzas, don Iván Rodríguez Valdés.**

**Sr. Alcalde:** Decir que este punto de la modificación presupuestaria señores concejales, tiene directa relación con dos oficios que se recibieran de la Contraloría General de la Republica, específicamente, para que quede en acta que se dio cumplimiento a obligación de informar al concejo; los oficios N° 13.896 de 08.11.2013, y oficio N° 14.577 de fecha 15.11.2013.

Si uno revisa los informes señores concejales, se podrá dar cuenta que la Municipalidad de Algarrobo está al día con sus informes contables, sí que no se dio cumplimiento dentro de los plazos.

**Sr. Concejales Carlos Tapia:** ¿Hay alguna multa por eso Alcalde?

**Sr. Alcalde:** No menciona nada sobre multa o sanción concejal, más bien las observaciones son para mejorar, la contraloría publicó esto para todos los municipios del país para que se sepa quiénes han cumplido y quienes no, y de acuerdo a la simbología, Algarrobo está en verde, no así otros municipios en que muchos incluso aparecen en rojo.

Nos puede explicar don Iván algo sobre esto, y como se subsana.

**DAF:** Nosotros Alcalde, señores concejales, hacemos el consolidado completo, tanto del municipio, como de salud y educación, somos quienes enviamos los informes, y ocurre que si una unidad se atrasa nos impide enviarlos completos y a tiempo.

Hemos tratado de agilizar este tema para cumplir dentro de los plazos, decir que en un principio no había mucha información porque se hablaba de cinco días hábiles, después que eran cinco días pero corridos.

**Sr. Alcalde:** En concreto entonces, se ha cumplido con él envió de los informes contables, pero se ha fallado en cuanto a los plazos, por tanto enviare un oficio a cada unidad responsable acompañando oficios de la contraloría, si se vuelven a repetir los incumplimientos se hará un sumario, se debe cumplir siempre con todo lo que ordena la contraloría y dentro de los plazos que correspondan.

Ahora bien, uno de los oficios de la contraloría, y que tiene directa relación con esta modificación presupuestaria que veremos a continuación, es el N° 13.896 de fecha 08.11.2013, que fue ampliamente publicitado por un personaje que todos conocen en el portal "Aquí Algarrobo" dándole una interpretación antojadiza según lo que la propia contraloría aclara.

En definitiva lo que dice el citado oficio señores concejales, es que esto no es para Algarrobo solamente, es para todas las comunas del país en general, y algunas observaciones afectan al municipio de Algarrobo, pero no dicen relación con faltas graves o irregularidades, son situaciones de orden contable.

**Sr. Concejel Manuel Catalán:** ¿Llegó copia de esos oficios para los concejales?

**Sr. Alcalde:** No concejal, pero le sacaremos copias para entregarles a cada uno de Uds.

Don Iván, explíquenos ahora como se subsanaran observaciones ante la contraloría.

**DAF:** Primero decir que la contraloría ha establecido plazo hasta el 31.03.2014 para cumplir con observaciones, pero muchas de ellas están ya respondidas.

Ahora, me gustaría aclarar algo sobre publicación aparecida en las redes sociales, específicamente con interpretación que se hiciera mal intencionadamente del contenido en anexo N° 1 del oficio N° 13.896.

Lo que aparece ahí corresponde a definiciones de concepto, lo que no significa que el municipio de Algarrobo tenga esos tipos de problemas financieros ni presupuestarios que se describen.

Ahora bien, Alcalde, señores concejales, observaciones serán subsanadas mediante la modificación presupuestaria que a continuación se someterá a vuestra aprobación, y modificación presupuestaria interna N° 1.

La publicación hecha ha causado un daño a la imagen municipal y actual administración, las personas que han emitido un juicio lo hicieron con absoluta falta de conocimiento de la



contabilidad gubernamental, interpretaron un documento con un marcado sesgo, sin informarse previamente de la fuente directa, en este caso la contraloría.

**Sr. Alcalde:** Para mayor claridad señores concejales, un correo enviado por la señora Loreto Georgina Masman Fuenzalida, de la unidad de fiscalización de la Contraloría Regional de Valparaíso a don Iván Rodríguez dice lo siguiente:

**“El anexo N° 1 enviado describe a nivel general todo tipo de observaciones que fueron advertidas a nivel país, lo que no implica que su municipio las posea, dicho anexo solo define a nivel genérico los tipos de observaciones y fue enviado a todas las municipalidades de la región.”**

**DAF:** Sobre las observaciones a subsanar señores concejales, la contraloría específicamente lo que nos ha dicho a nosotros, como estábamos trabajando en saldos negativos los ingresos, que eso debemos dejarlo todo en positivo.

Aquí sobre este tema hubo un error de interpretación por parte de personas que hicieron una publicación, leyeron las definiciones, descripción de conceptos.

Por ejemplo, existe un programa de cultura en que el encargado debe presentar una solicitud de modificación presupuestaria, ello a raíz de una actividad desarrollada con un aporte por un millón de pesos y gastó un poco más, debe cubrir 132 mil pesos.

Otra observación corresponde a algo que se arrastra desde la modificación que se hiciera al clasificador presupuestario en el año 2008, cuando se hizo el cambio se deprecio mal, porque no puede estar bajo negativo un edificio, así que para subsanar eso habrá que realizar un estudio de tasación de todos los bienes municipales, es imposible que tengamos saldos negativos en el patrimonio.

Cuando hablo de bienes, involucra a salud y educación, es un trabajo que llevara unos tres meses (vehículos y edificaciones).

**Sra. Concejala Antonieta Sandoval:** Está claro entonces que fue una interpretación errada, y este asunto del estudio que dice Ud. nos permitirá transparentar, saber cuánto es lo que tenemos.

**DAF:** Este documento lo que hace es establecer observaciones a la contabilidad actual, no son irregularidades.

**Sr. Concejala Manuel Catalán:** Lo que diga relación con el año 2015 no corresponde incluirlo en el 2014, los contratos pueden ser pero no el financiamiento, lo digo porque aquí aparece un tema de los suministros y la propuesta se pasa para el 2015; ¿Qué significa esto?

**DAF:** Eso aparece en otro punto concejal, por sus dudas, decir que los contratos de suministro se pueden establecer idealmente por un plazo máximo de 4 años, y nosotros estamos solicitando la aprobación para generar los contratos que superan las 500 UTM, por ley corresponde que el concejo autorice, hay servicios que debemos contratar si o si todos los años.

**Sr. Concejal Manuel Catalán:** Para que quedemos todos tranquilos, ¿la contraloría no observa esto?

**DAF:** La contraloría concejal, observa gastos efectivos, aquí no hay gasto de por medio, hablamos de un contrato como alternativa de compra, no significa que le vayamos a comprar siempre a los mismos.

**Sr. Concejal Fernando Gómez:** Queda claro con esto volviendo al tema de la contraloría Alcalde, que existió mala intención con el comentario que fue subido al portal por una persona, era falso lo que publicitaron, hay personas que se dedican a desacreditar, descalificar en forma permanente la gestión municipal.

Creo que debemos asesorarnos como corresponde, financiera y jurídicamente, porque si bien todos tienen derecho a hacer una crítica, pero estas deben hacerse en forma seria, creo que se deben tomar medidas Alcalde, algunas personas fueron candidatos y la gente no les creyó, es gente mal intencionada.

**Sr. Concejal Manuel Catalán:** Comparto los dichos del concejal Gómez, este personaje (Sr. Colja) ha tratado de enlodar el prestigio de la comuna, del municipio, se ha vuelto reiterativo en el desprestigiar a las autoridades.

Este señor tiene propiedades en la comuna y no paga nada, yo estoy agobiado pagando 300 mil pesos mensuales y mis propiedades son insignificantes ante las que tiene el que posee cabañas, canchas de tenis, un complejo, ha pedido patentes, oficios, documentos; y si no está conforme con las respuestas inicia un juicio en forma inmediata contra la municipalidad, creo que se está aprovechando de esta comuna.

De hecho yo fui testigo de cómo se fabricó un juicio por una patente de microempresa, yo hice sacar al abogado municipal, ahora se le debe pagar 28 millones de pesos.

Srta. Paulina (jurídico), ¿eso es así cierto?, por tema de la patente.

**Jurídico:** Fue por varias situaciones don Manuel que el demandó y la corte dijo que de acuerdo a lo que pudo comprobar en juicio, procedía se le pagara 28 millones y no 500 como el pretendía.

**Sr. Alcalde:** Vamos a hacer una declaración pública concejales sobre esto, ahora vamos al tema de la modificación presupuestaria de ingresos y gastos don Iván.



**DAF:** En relación a las observaciones de contraloría señores concejales, estamos planteando esta modificación presupuestaria N° 9, modificación tanto de ingresos como de gastos, por lo tanto sacaremos 297 millones de pesos que distribuiremos en distintos ítem de gastos municipales.

La mayor modificación en gastos va a personal, tanto de planta como a contrata, también incorporamos algunos gastos que tienen que ver con los honorarios a suma alzada y gastos por comisiones o representación del municipio por parte del concejo municipal por si existiese algún gasto de aquí a fin de año.

Esta modificación considera también 75 millones de pesos para educación, un aporte que solicitaron al concejo, educación vendrá luego a explicar detalles sobre la distribución que harán de esos dineros.

**Sr. Concejales Fernando Gómez:** Ud. habló con educación don Iván, ¿necesitan solo los 75 millones?

**DAF:** Ellos concejales me solicitaron certificación de disponibilidad presupuestaria por 75 millones solamente.

**Sr. Concejales Fernando Gómez:** Esos 8 millones que figuran a suma alzada, ¿está ya definido en que se utilizaran?

**Sr. Alcalde:** Recordarles concejales, que contratos a suma alzada están claramente definidos, las funciones, no es que se vaya a contratar a alguien más.

En educación si se contrató una persona para que se hiciera cargo de la parte financiera-contable, hiciera una revisión completa, que sepamos cual es el estado real financiero.

**Sr. Concejales Fernando Gómez:** ¿Por cuánto tiempo Alcalde?

**Sr. Alcalde:** En forma permanente concejales, porque yo pienso que la persona encargada del DAEM, debe dedicarse 100% a los colegios, y que sea una persona con experiencia la que se haga cargo del aspecto financiero, y no que venga alguien a preguntar cuánta plata tienen en el banco y no sepan responder, porque ya lo habíamos comentado, nuestro DAEM (s) también, hay un desorden tremendo ahí.

**Sr. Alcalde:** Bien concejales, vamos a votación entonces.

#### **VOTACION:**

**Sra. Antonieta Sandoval Solís: Aprueba**

**Sra. Yolanda Yáñez Maldonado: Aprueba**

**Sr. Manuel Catalán Aranda: Aprueba**

**Sr. Fernando Gómez Ceballos: Aprueba**

**Sr. Carlos Tapia Avilés: Aprueba**

**Sr. Ramón Marín Sepúlveda: Aprueba**

**ACUERDO N° 138 /2013/** El H. Concejo Municipal, por unanimidad de los concejales presentes, acuerdan aprobar la Modificación Presupuestaria N° 9 del presupuesto Municipal 2013, solicitada a través del Ord. N° 36 de fecha 28/11/2013 del Director de Administración y Finanzas Municipales.

**3.- Se solicita acuerdo del H. Concejo Municipal para la aprobación de celebración de contratos y convenios iguales o superiores a 500 UTM; solicitado a través del Ordinario N° 36 de fecha 26.11.2013 del Director de Administración y Finanzas don Iván Rodríguez, por los contratos de suministros período 2014- 2015.**

**Sr. Alcalde:** Bien señores concejales, corresponde ahora analizar y decidir sobre propuesta solicitud aprobación autorización para celebrar contratos y convenios

Iguales o superiores a 500 UTM, solicitud presentada por el DAF, señor Iván Rodríguez.

Don Iván tiene la palabra.

**DAF:** Aclarar, que son varios los contratos de suministros que queremos suscribir a través de una licitación pública, yo estoy proponiendo que sean a partir del 01.01.2014 al 31.12.2015, si Uds. así lo dicen, pueden ser también solo por un año.

**Sr. Concejales Fernando Gómez:** ¿Por qué por dos años?

**Sr. Alcalde:** Puede ser por 2, 3,4 años concejal.

**DAF:** Todos los años administrativamente debemos hacer varios contratos, por ejemplo ahora el 31 de Diciembre se vence el de suministro de combustible, así que se debe licitar rápido para contar con ese suministro a partir del 01.01.2014.

**Sr. Concejales Carlos Tapia:** Una consulta, ¿y esto no se puede hacer antes, en noviembre por ejemplo?, lo pregunto porque como dice que todos los años se debe hacer lo mismo.

**Sr. Alcalde:** Buena pregunta concejal.

**DAF:** Idealmente podría ser así, por lo mismo se plantea aprobar por dos años.



**Sr. Concejal Manuel Catalán:** Hablando de contratos señores, en el vertedero de basura se cobra como tres veces más a Algarrobo que lo que cobran a otras comunas, eso es una discriminación, además es ilegal, habría que reclamar a la contraloría, ante el Sernac, eso es un abuso.

**Sr. Alcalde:** No se puede reclamar concejal, se firmó aquí un contrato, el Alcalde que autorizó eso es el responsable, yo cuando fui Alcalde suscribí un contrato el que fue posteriormente modificado, es un acto firmado entre dos partes que aceptaron las condiciones, Alcalde que firmó actual contrato aceptó pagar ese precio.

**Sra. Concejal Antonieta Sandoval:** Ese contrato se firmó Alcalde el año 2005, además el vertedero se cerrara en Abril del próximo año.

**Sr. Concejal Fernando Gómez:** Que alguien me aclare esto, porque no estoy de acuerdo en que se firme un contrato por ejemplo que quede amarrado por dos años por servicio de Banquetería, esta también el caso de la grúa que salta a la vista que no funciona como es debido, así que yo prefiero que sean a un año y ahí se ve cómo funcionan.

**Sr. Alcalde:** Es por un tema de procedimiento concejal, se pueden suscribir convenios o contratos de suministro con más de un proveedor, así que no quedamos amarrados.

**DAF:** Se llama por ejemplo concejal a licitación en servicio Banquetería, y se les pide cotización a dos o tres si hay, incluso después se puede hacer licitación pública si hay más ofertas en el mercado, mejores servicios.

La ley a nosotros nos establece este tipo de independencia, suscribir contratos. En el caso de la grúa que se habla hoy si necesitamos 10 veces la grúa, 10 veces debemos licitar, con el contrato de suministro, solo habría que emitir la orden de servicio.

**Sr. Concejal Ramón Marín:** Bueno, ahora queda claro que no significa quedar amarrados, estuvo la duda con esto de plantearse hasta el 31.12.2015, pero definitivamente no significa que vayamos a quedar amarrados, se puede recurrir a otras alternativas si existen en el mercado en el momento que se requiera un servicio determinado.

**Sr. Alcalde:** No es un contrato único concejal, esto sirve para dar fluidez al sistema.

**Sr. Concejal Carlos Tapia:** Como ha explicado don Iván, si no estamos conformes con algún servicio se puede recurrir de existir, a otras alternativas.

Yo en todo caso soy partidario de que sea por un año, y que próximo proceso se haga con más anticipación.

**Sr. Alcalde:** Hay que asumir que estos contratos de suministro fueron aprobados también por el concejo anterior, aquí hay tres concejales que los aprobaron, nosotros los nuevos no tuvimos injerencia así que les propongo sea esta vez por un año, y el próximo si estamos conformes lo hacemos por dos años.

**Sr. Concejales Manuel Catalán:** Yo quiero que en esto del contrato por suministro de repuestos por ejemplo, se sea bien riguroso, lograr hacer una fiscalización efectiva en las compras porque antes había un señor que compraba lo que quería.

Digo esto porque existen repuestos originales y alternativos, los alternativos son bastante más baratos y son idénticos, iguales, así que se puede dar que pasen un alternativo por original.

Recuerdo el caso de la retroexcavadora que se debió reparar, a los seis meses se echó a perder nuevamente y hubo que venderla.

Sobre contrato suministro muebles, es de esperar que sean de buena calidad, porque hay bastante gasto en esto, que duren varios años porque cada administración que asume hace cambios, y lo ideal también con más transparencia, me refiero a vidrios y cosas así, porque hubo un jefe de finanzas que no lo veía nadie y se la pasaba jugando al solitario, que se vea la gente trabajando.

Decir también, que idealmente se pueda cancelar a los proveedores dentro de plazos razonables, se hace con platas que están aprobadas ya en el presupuesto, hay proveedores que no quieren hacer trato con el municipio porque no les pagaban nunca.

**Sr. Concejales Ramón Marín:** Si, pero eso era antes concejal.

**Sr. Alcalde:** Hay que recordar que el municipio estuvo hasta en DICOM.

**Sr. Concejales Fernando Gómez:** Como es el procedimiento, ¿o es así como dice concejal Catalán don Iván?

**DAF:** Lo que ocurre es que existen procedimientos internos, desde que el proveedor entrega el servicio, hay unidades que a veces se atrasan en emitir informe de recepción conforme, hoy los plazos oscilan entre los 25 a 40 días.

**Sr. Alcalde:** Bien señores concejales, si no hay más observaciones, vamos a votación, se debe votar individualmente por cada solicitud de suministro.

**Contrato de Suministros de "Carga de Combustible"**



**VOTACION:**

Sra. Antonieta Sandoval Solís: Aprueba  
Sra. Yolanda Yáñez Maldonado: Aprueba  
Sr. Manuel Catalán Aranda: Aprueba  
Sr. Fernando Gómez Ceballos: Aprueba  
Sr. Carlos Tapia Avilés: Aprueba  
Sr. Ramón Marín Sepúlveda: Aprueba

**ACUERDO N° 139 /2013/** El H. Concejo Municipal, por unanimidad de los concejales presentes, acuerdan aprobar la suscripción de convenio o contratos que involucren montos iguales o superiores a 500 UTM, para Contrato de Suministros de "Carga de Combustible", por el período de 1 Año (2014); solicitado a través del Ord. N° 37 de fecha 26/11/2013, del Director de Administración y Finanzas Municipales (DAF)

Sr. Alcalde: Votación solicitud de suministro. "Adquisición de Repuestos para Vehículos Municipales"

**VOTACION:**

Sra. Antonieta Sandoval Solís: Aprueba  
Sra. Yolanda Yáñez Maldonado: Aprueba  
Sr. Manuel Catalán Aranda: Aprueba  
Sr. Fernando Gómez Ceballos: Aprueba  
Sr. Carlos Tapia Avilés: Aprueba  
Sr. Ramón Marín Sepúlveda: Aprueba

**ACUERDO N° 140 /2013/** El H. Concejo Municipal, por unanimidad de los concejales presentes, acuerdan aprobar la suscripción de convenio o contratos que involucren montos iguales o superiores a 500 UTM, para Contrato de Suministros de "Adquisición de Repuestos para Vehículos Municipales", por el período de 1 Año (2014); solicitado a través del Ord. N° 37 de fecha 26/11/2013, del Director de Administración y Finanzas Municipales (DAF)

**Sr. Alcalde:** Votación solicitud de suministro. "Servicios Hidráulicos, para mantención de Vehículos Municipales"

**VOTACION:**

**Sra. Antonieta Sandoval Solís:** Aprueba

**Sra. Yolanda Yáñez Maldonado:** Aprueba

**Sr. Manuel Catalán Aranda:** Aprueba

**Sr. Fernando Gómez Ceballos:** Aprueba

**Sr. Carlos Tapia Avilés:** Aprueba

**Sr. Ramón Marín Sepúlveda:** Aprueba

**ACUERDO N° 141 /2013/** El H. Concejo Municipal, por unanimidad de los concejales presentes, acuerdan aprobar la suscripción de convenio o contratos que involucren montos iguales o superiores a 500 UTM, para Contrato de Suministros de "Servicios Hidráulicos, para mantención de Vehículos Municipales", por el período de 1 Año (2014); solicitado a través del Ord. N° 37 de fecha 26/11/2013, del Director de Administración y Finanzas Municipales (DAF)

**Sr. Alcalde:** Votación solicitud de suministro. "Adquisición de Materiales de Oficina"

**VOTACION:**

**Sra. Antonieta Sandoval Solís:** Aprueba

**Sra. Yolanda Yáñez Maldonado:** Aprueba

**Sr. Manuel Catalán Aranda:** Aprueba

**Sr. Fernando Gómez Ceballos:** Aprueba

**Sr. Carlos Tapia Avilés:** Aprueba

**Sr. Ramón Marín Sepúlveda:** Aprueba

**ACUERDO N° 142 /2013/** El H. Concejo Municipal, por unanimidad de los concejales presentes, acuerdan aprobar la suscripción de convenio o contratos que involucren montos iguales o superiores a 500 UTM, para Contrato de Suministros de "Adquisición de Materiales de Oficina", por el período de 1 Año (2014); solicitado a través del Ord. N° 37 de fecha 26/11/2013, del Director de Administración y Finanzas Municipales (DAF)



**Sr. Alcalde:** Votación solicitud de suministro. **"Servicios de Colaciones y Banquetería"**

**VOTACION:**

**Sra. Antonieta Sandoval Solís: Aprueba**

**Sra. Yolanda Yáñez Maldonado: Aprueba**

**Sr. Manuel Catalán Aranda: Aprueba**

**Sr. Fernando Gómez Ceballos: Aprueba**

**Sr. Carlos Tapia Avilés: Aprueba**

**Sr. Ramón Marín Sepúlveda: Aprueba**

**ACUERDO N° 143 /2013/** El H. Concejo Municipal, por unanimidad de los concejales presentes, acuerdan aprobar la suscripción de convenio o contratos que involucren montos iguales o superiores a 500 UTM, para Contrato de Suministros de "Servicios de Colaciones y Banquetería", por el período de 1 Año (2014); solicitado a través del Ord. N° 37 de fecha 26/11/2013, del Director de Administración y Finanzas Municipales (DAF)

**Sr. Alcalde:** Votación solicitud de suministro. **"Adquisición de repuestos, Insumos, Maquinarias y Servicios de Mantenimiento (motosierras, cortadoras de césped, accesorios)"**

**VOTACION:**

**Sra. Antonieta Sandoval Solís: Aprueba**

**Sra. Yolanda Yáñez Maldonado: Aprueba**

**Sr. Manuel Catalán Aranda: Aprueba**

**Sr. Fernando Gómez Ceballos: Aprueba**

**Sr. Carlos Tapia Avilés: Aprueba**

**Sr. Ramón Marín Sepúlveda: Aprueba**

**ACUERDO N° 144 /2013/** El H. Concejo Municipal, por unanimidad de los concejales presentes, acuerdan aprobar la suscripción de convenio o contratos que involucren montos iguales o superiores a 500 UTM, para Contrato de Suministros de "Adquisición de repuestos, Insumos, Maquinarias y Servicios de Mantenimiento (motosierras, cortadoras de césped, accesorios)", por el período de 1 Año (2014); solicitado a través del Ord. N° 37 de fecha 26/11/2013, del Director de Administración y Finanzas Municipales (DAF)

**Sr. Alcalde:** Votación solicitud de suministro. "Seguros para Vehículos Municipales"

**VOTACION:**

**Sra. Antonieta Sandoval Solís:** Aprueba

**Sra. Yolanda Yáñez Maldonado:** Aprueba

**Sr. Manuel Catalán Aranda:** Aprueba

**Sr. Fernando Gómez Ceballos:** Aprueba

**Sr. Carlos Tapia Avilés:** Aprueba

**Sr. Ramón Marín Sepúlveda:** Aprueba

**ACUERDO N° 145 /2013/** El H. Concejo Municipal, por unanimidad de los concejales presentes, acuerdan aprobar la suscripción de convenio o contratos que involucren montos iguales o superiores a 500 UTM, para Contrato de Suministros de "Seguros para Vehículos Municipales", por el período de 1 Año (2014); solicitado a través del Ord. N° 37 de fecha 26/11/2013, del Director de Administración y Finanzas Municipales (DAF)

**Sr. Alcalde:** Votación solicitud de suministro. "Seguros para Inmuebles Municipales"

**VOTACION:**

**Sra. Antonieta Sandoval Solís:** Aprueba

**Sra. Yolanda Yáñez Maldonado:** Aprueba

**Sr. Manuel Catalán Aranda:** Aprueba

**Sr. Fernando Gómez Ceballos:** Aprueba

**Sr. Carlos Tapia Avilés:** Aprueba

**Sr. Ramón Marín Sepúlveda:** Aprueba

**ACUERDO N° 146 /2013/** El H. Concejo Municipal, por unanimidad de los concejales presentes, acuerdan aprobar la suscripción de convenio o contratos que involucren montos iguales o superiores a 500 UTM, para Contrato de Suministros de "Seguros para Inmuebles Municipales", por el período de 1 Año (2014); solicitado a través del Ord. N° 37 de fecha 26/11/2013, del Director de Administración y Finanzas Municipales (DAF)



**Sr. Alcalde:** Votación solicitud de suministro. "Confección de Muebles a medida"

**VOTACION:**

**Sra. Antonieta Sandoval Solís:** Aprueba

**Sra. Yolanda Yáñez Maldonado:** Aprueba

**Sr. Manuel Catalán Aranda:** Aprueba

**Sr. Fernando Gómez Ceballos:** Aprueba

**Sr. Carlos Tapia Avilés:** Aprueba

**Sr. Ramón Marín Sepúlveda:** Aprueba

**ACUERDO N° 147 /2013/** El H. Concejo Municipal, por unanimidad de los concejales presentes, acuerdan aprobar la suscripción de convenio o contratos que involucren montos iguales o superiores a 500 UTM, para Contrato de Suministros de "Confección de Muebles a medida", por el período de 1 Año (2014); solicitado a través del Ord. N° 37 de fecha 26/11/2013, del Director de Administración y Finanzas Municipales (DAF)

**Sr. Alcalde:** Votación solicitud de suministro. "Adquisición de repuestos y reparaciones eléctricas de vehículos Municipales"

**VOTACION:**

**Sra. Antonieta Sandoval Solís:** Aprueba

**Sra. Yolanda Yáñez Maldonado:** Aprueba

**Sr. Manuel Catalán Aranda:** Aprueba

**Sr. Fernando Gómez Ceballos:** Aprueba

**Sr. Carlos Tapia Avilés:** Aprueba

**Sr. Ramón Marín Sepúlveda:** Aprueba

**ACUERDO N° 148 /2013/** El H. Concejo Municipal, por unanimidad de los concejales presentes, acuerdan aprobar la suscripción de convenio o contratos que involucren montos iguales o superiores a 500 UTM, para Contrato de Suministros de "Adquisición de repuestos y reparaciones eléctricas de vehículos Municipales", por el período de 1 Año (2014); solicitado a través del Ord. N° 37 de fecha 26/11/2013, del Director de Administración y Finanzas Municipales (DAF)

**Sr. Alcalde:** Votación solicitud de suministro. "Servicio de Imprenta"

**VOTACION:**

**Sra. Antonieta Sandoval Solís:** Aprueba

**Sra. Yolanda Yáñez Maldonado:** Aprueba

**Sr. Manuel Catalán Aranda:** Aprueba

**Sr. Fernando Gómez Ceballos:** Aprueba

**Sr. Carlos Tapia Avilés:** Aprueba

**Sr. Ramón Marín Sepúlveda:** Aprueba

**ACUERDO N° 149 /2013/** El H. Concejo Municipal, por unanimidad de los concejales presentes, acuerdan aprobar la suscripción de convenio o contratos que involucren montos iguales o superiores a 500 UTM, para Contrato de Suministros de "Servicio de Imprenta", por el período de 1 Año (2014); solicitado a través del Ord. N° 37 de fecha 26/11/2013, del Director de Administración y Finanzas Municipales (DAF)

**Sr. Alcalde:** Votación solicitud de suministro. "Gas"

**VOTACION:**

**Sra. Antonieta Sandoval Solís:** Aprueba

**Sra. Yolanda Yáñez Maldonado:** Aprueba

**Sr. Manuel Catalán Aranda:** Aprueba

**Sr. Fernando Gómez Ceballos:** Aprueba

**Sr. Carlos Tapia Avilés:** Aprueba

**Sr. Ramón Marín Sepúlveda:** Aprueba



**ACUERDO N° 150 /2013/** El H. Concejo Municipal, por unanimidad de los concejales presentes, acuerdan aprobar la suscripción de convenio o contratos que involucren montos iguales o superiores a 500 UTM, para Contrato de Suministros de "Gas", por el período de 1 Año (2014); solicitado a través del Ord. N° 37 de fecha 26/11/2013, del Director de Administración y Finanzas Municipales (DAF)

**Sr. Alcalde:** Votación solicitud de suministro. "Materiales Eléctricos para Alumbrado público"

**VOTACION:**

**Sra. Antonieta Sandoval Solís:** Aprueba

**Sra. Yolanda Yáñez Maldonado:** Aprueba

**Sr. Manuel Catalán Aranda:** Aprueba

**Sr. Fernando Gómez Ceballos:** Aprueba

**Sr. Carlos Tapia Avilés:** Aprueba

**Sr. Ramón Marín Sepúlveda:** Aprueba

**ACUERDO N° 151 /2013/** El H. Concejo Municipal, por unanimidad de los concejales presentes, acuerdan aprobar la suscripción de convenio o contratos que involucren montos iguales o superiores a 500 UTM, para Contrato de Suministros de "Materiales Eléctricos para Alumbrado público", por el período de 1 Año (2014); solicitado a través del Ord. N° 37 de fecha 26/11/2013, del Director de Administración y Finanzas Municipales (DAF)

**Sr. Alcalde:** Votación solicitud de suministro. "Botadero de Ramas"

**VOTACION:**

**Sra. Antonieta Sandoval Solís:** Aprueba

**Sra. Yolanda Yáñez Maldonado:** Aprueba

**Sr. Manuel Catalán Aranda:** Aprueba

**Sr. Fernando Gómez Ceballos:** Aprueba

**Sr. Carlos Tapia Avilés:** Aprueba

**Sr. Ramón Marín Sepúlveda:** Aprueba

**ACUERDO N° 152 /2013/** El H. Concejo Municipal, por unanimidad de los concejales presentes, acuerdan aprobar la suscripción de convenio o contratos que involucren montos iguales o superiores a 500 UTM, para Contrato de Suministros de "Botadero de Ramas", por el período de 1 Año (2014); solicitado a través del Ord. N° 37 de fecha 26/11/2013, del Director de Administración y Finanzas Municipales (DAF)

**Sr. Alcalde:** Votación solicitud de suministro. "Servicio de Amplificación"

**VOTACION:**

**Sra. Antonieta Sandoval Solís:** Aprueba

**Sra. Yolanda Yáñez Maldonado:** Aprueba

**Sr. Manuel Catalán Aranda:** Aprueba

**Sr. Fernando Gómez Ceballos:** Aprueba

**Sr. Carlos Tapia Avilés:** Aprueba

**Sr. Ramón Marín Sepúlveda:** Aprueba

**ACUERDO N° 153 /2013/** El H. Concejo Municipal, por unanimidad de los concejales presentes, acuerdan aprobar la suscripción de convenio o contratos que involucren montos iguales o superiores a 500 UTM, para Contrato de Suministros de "Servicio de Amplificación", por el período de 1 Año (2014); solicitado a través del Ord. N° 37 de fecha 26/11/2013, del Director de Administración y Finanzas Municipales (DAF)

**Sr. Alcalde:** Votación solicitud de suministro. "Servicio de Reparación de resortes para Vehículos Municipales"

**VOTACION:**

**Sra. Antonieta Sandoval Solís:** Aprueba

**Sra. Yolanda Yáñez Maldonado:** Aprueba

**Sr. Manuel Catalán Aranda:** Aprueba

**Sr. Fernando Gómez Ceballos:** Aprueba

**Sr. Carlos Tapia Avilés:** Aprueba



**Sr. Ramón Marín Sepúlveda: Aprueba**

**ACUERDO N° 154 /2013/** El H. Concejo Municipal, por unanimidad de los concejales presentes, acuerdan aprobar la suscripción de convenio o contratos que involucren montos iguales o superiores a 500 UTM, para Contrato de Suministros de "Servicio de Reparación de resortes para Vehículos Municipales", por el período de 1 Año (2014); solicitado a través del Ord. N° 37 de fecha 26/11/2013, del Director de Administración y Finanzas Municipales (DAF)

**Sr. Alcalde:** Votación solicitud de suministro. "Servicio de Alarmas"

**VOTACION:**

**Sra. Antonieta Sandoval Solís: Aprueba**

**Sra. Yolanda Yáñez Maldonado: Aprueba**

**Sr. Manuel Catalán Aranda: Aprueba**

**Sr. Fernando Gómez Ceballos: Aprueba**

**Sr. Carlos Tapia Avilés: Aprueba**

**Sr. Ramón Marín Sepúlveda: Aprueba**

**ACUERDO N° 155 /2013/** El H. Concejo Municipal, por unanimidad de los concejales presentes, acuerdan aprobar la suscripción de convenio o contratos que involucren montos iguales o superiores a 500 UTM, para Contrato de Suministros de "Servicio de Alarmas", por el período de 1 Año (2014); solicitado a través del Ord. N° 37 de fecha 26/11/2013, del Director de Administración y Finanzas Municipales (DAF)

**Sr. Alcalde:** Votación solicitud de suministro. "Servicio de Grúa"

**VOTACION:**

**Sra. Antonieta Sandoval Solís: Aprueba**

**Sra. Yolanda Yáñez Maldonado: Aprueba**

**Sr. Manuel Catalán Aranda: Aprueba**

**Sr. Fernando Gómez Ceballos: Aprueba**

**Sr. Carlos Tapia Avilés: Aprueba**

**Sr. Ramón Marín Sepúlveda: Aprueba**

**ACUERDO N° 156 /2013/** El H. Concejo Municipal, por unanimidad de los concejales presentes, acuerdan aprobar la suscripción de convenio o contratos que involucren montos iguales o superiores a 500 UTM, para Contrato de Suministros de "Servicio de Grúa", por el período de 1 Año (2014); solicitado a través del Ord. N° 37 de fecha 26/11/2013, del Director de Administración y Finanzas Municipales (DAF)

**Sr. Alcalde:** Votación solicitud de suministro. "Servicio de Tapicería para Vehículos"

**VOTACION:**

**Sra. Antonieta Sandoval Solís:** Aprueba

**Sra. Yolanda Yáñez Maldonado:** Aprueba

**Sr. Manuel Catalán Aranda:** Aprueba

**Sr. Fernando Gómez Ceballos:** Aprueba

**Sr. Carlos Tapia Avilés:** Aprueba

**Sr. Ramón Marín Sepúlveda:** Aprueba

**ACUERDO N° 157 /2013/** El H. Concejo Municipal, por unanimidad de los concejales presentes, acuerdan aprobar la suscripción de convenio o contratos que involucren montos iguales o superiores a 500 UTM, para Contrato de Suministros de "Servicio de Tapicería para Vehículos", por el período de 1 Año (2014); solicitado a través del Ord. N° 37 de fecha 26/11/2013, del Director de Administración y Finanzas Municipales (DAF)

**Sr. Alcalde:** Votación solicitud de suministro. "Servicio de mantenimiento de Frenos para vehículos Municipales"

**VOTACION:**

**Sra. Antonieta Sandoval Solís:** Aprueba

**Sra. Yolanda Yáñez Maldonado:** Aprueba

**Sr. Manuel Catalán Aranda:** Aprueba

**Sr. Fernando Gómez Ceballos:** Aprueba

**Sr. Carlos Tapia Avilés:** Aprueba

**Sr. Ramón Marín Sepúlveda:** Aprueba



**ACUERDO N° 158 /2013/** El H. Concejo Municipal, por unanimidad de los concejales presentes, acuerdan aprobar la suscripción de convenio o contratos que involucren montos iguales o superiores a 500 UTM, para Contrato de Suministros de "Servicio de mantenimiento de Frenos para vehículos Municipales", por el período de 1 Año (2014); solicitado a través del Ord. N° 37 de fecha 26/11/2013, del Director de Administración y Finanzas Municipales (DAF)

**Sr. Alcalde:** Votación solicitud de suministro. "Servicio Informático para la Contabilidad Municipal"

**VOTACION:**

**Sra. Antonieta Sandoval Solís:** Aprueba

**Sra. Yolanda Yáñez Maldonado:** Aprueba

**Sr. Manuel Catalán Aranda:** Aprueba

**Sr. Fernando Gómez Ceballos:** Aprueba

**Sr. Carlos Tapia Avilés:** Aprueba

**Sr. Ramón Marín Sepúlveda:** Aprueba

**ACUERDO N° 159 /2013/** El H. Concejo Municipal, por unanimidad de los concejales presentes, acuerdan aprobar la suscripción de convenio o contratos que involucren montos iguales o superiores a 500 UTM, para Contrato de Suministros de "Servicio Informático para la Contabilidad Municipal", por el período de 1 Año (2014); solicitado a través del Ord. N° 37 de fecha 26/11/2013, del Director de Administración y Finanzas Municipales (DAF)

**Sr. Alcalde:** Votación solicitud de suministro. "Adquisición de Ferretería"

**VOTACION:**

**Sra. Antonieta Sandoval Solís:** Aprueba

**Sra. Yolanda Yáñez Maldonado:** Aprueba

**Sr. Manuel Catalán Aranda:** Aprueba

**Sr. Fernando Gómez Ceballos:** Aprueba

**Sr. Carlos Tapia Avilés:** Aprueba

**Sr. Ramón Marín Sepúlveda:** Aprueba

**ACUERDO N° 160 /2013/** El H. Concejo Municipal, por unanimidad de los concejales presentes, acuerdan aprobar la suscripción de convenio o contratos que involucren montos iguales o superiores a 500 UTM, para Contrato de Suministros de "Adquisición de Ferretería", por el período de 1 Año (2014); solicitado a través del Ord. N° 37 de fecha 26/11/2013, del Director de Administración y Finanzas Municipales (DAF)

**Sr. Alcalde:** Votación solicitud de suministro. "Servicio de Fabricación de estructuras metálicas y vidrios para dependencias municipales"

**VOTACION:**

**Sra. Antonieta Sandoval Solís:** Aprueba

**Sra. Yolanda Yáñez Maldonado:** Aprueba

**Sr. Manuel Catalán Aranda:** Aprueba

**Sr. Fernando Gómez Ceballos:** Aprueba

**Sr. Carlos Tapia Avilés:** Aprueba

**Sr. Ramón Marín Sepúlveda:** Aprueba

**ACUERDO N° 161 /2013/** El H. Concejo Municipal, por unanimidad de los concejales presentes, acuerdan aprobar la suscripción de convenio o contratos que involucren montos iguales o superiores a 500 UTM, para Contrato de Suministros de "Servicio de Fabricación de estructuras metálicas y vidrios para dependencias municipales", por el período de 1 Año (2014); solicitado a través del Ord. N° 37 de fecha 26/11/2013, del Director de Administración y Finanzas Municipales (DAF)

**4.- Se solicita acuerdo del H. Concejo Municipal, para la aprobación del presupuesto año 2014.**

**Sr. Alcalde:** Corresponde ahora señores concejales, ver tema aprobación presupuesto municipal 2014, comentar que en cumplimiento a lo que establece la ley fue entregado en el mes de octubre para su estudio a cada concejal, en el mes de noviembre fue expuesto al Consejo de la Sociedad Civil, después fue expuesto al concejo municipal y el lunes



pasado se revisaron todos los programas que están asociados al presupuesto municipal, fueron revisados uno por uno en una extensa reunión del concejo municipal, ahí se hicieron varias observaciones que están contenidas en el anexo del presupuesto.

Así que en atención a lo anterior solicito señores concejales la aprobación del presupuesto municipal para el 2014.

**Sr. Concejal Fernando Gómez:** Decir solamente Alcalde, que yo en su momento había planteado mi inquietud sobre aporte 290 millones para salud, pero me fue aclarado por encargado de finanzas que eso debe pasar luego por una modificación presupuestaria, y que esos dineros, ese aporte municipal se les entrega en mensualidades al igual como se hace con educación.

Lo otro, en relación a la exposición de los distintos programas que se han implementado, eso demuestra que como municipio se está entregando diferentes alternativas a la gente; de esparcimiento y recreación, cultura, deporte, la gente está agradecida de eso Alcalde, y a no olvidar que esto es posible porque el municipio está en muy buen pie, así que felicitar a su vez a los distintos departamentos, unidades que ejecutan estos programas.

**Sr. Concejal Manuel Catalán:** Compartir los dichos del concejal Gómez, pero para ser bien objetivo, decir que la contraloría está pidiendo un informe sobre el paro, quienes trabajaron y quienes no, está el caso del consultorio donde una asociación trabajó atendiendo a los pacientes mientras la otra se encargaba de echar a la gente.

Yo creo Alcalde que debiera hacerse un sumario aquí, yo lo había dicho en otro concejo a raíz del caso de una persona que llegó a pedir atención con un problema de gastroenteritis, a quien una funcionaria que ni siquiera es médico lo estaba echando, le dijo que no lo atenderían.

Por otra parte un médico diciendo que los concejales se van a gastar la plata al extranjero en vez de estar ayudando con los problemas.

Mientras yo felicitaba a los funcionarios del consultorio por estar atendiendo en paro, salieron algunos diciendo que era mentira.

Decir también Alcalde que yo he insistido, llevó años pidiendo informes detallados sobre los gastos de salud, sueldos, pagos de horas extras, adquisición de medicamentos y no se me ha dado nada, por lo mismo yo aprobare el presupuesto de educación y municipal, pero no aprobare el presupuesto de salud.

**Sr. Alcalde:** Concejal, eso no corresponde, además le están entregando el informe contable mes a mes.

**Sr. Concejal Manuel Catalán:** Si corresponde Alcalde, están obligados, facultad está en el Artículo 79 de la Ley Orgánica Constitucional de Municipalidades.

**Sr. Concejal Carlos Tapia:** Alcalde, por ejemplo en cultura, algo me llama la atención, para programación de fiestas patrias considero que han pedido poca plata, piden 300 mil pesos y resulta que sabe el encargado que gastó un millón y medio este año, no entiendo porque no pidió el millón y medio.

**Sr. Alcalde:** Tiene razón concejal.

Bien, si no hay más observaciones vamos a votación.

**Sr. Concejal Manuel Catalán:** Porque hay cosas que no comparto en salud, aprobare solo lo que respecta a educación y presupuesto municipal.

**Sr. Alcalde:** No puede aprobar en forma parcial concejal, o se abstiene o rechaza.

**Sr. Concejal Manuel Catalán:** Me abstengo entonces, yo estoy a favor de la gente Alcalde, ellos me colocaron en este asiento, en el consultorio muchos funcionarios están más preocupados de como ganan más plata solamente.

**Sr. Alcalde:** Concejal, aquí no se les está dando nada extra, este año se les hizo un aporte por 280 millones de pesos, para el 2014 se les aumenta solo en 10 millones de pesos.

Hay otro tema que han estado trabajando los funcionarios que tiene que ver con la carrera funcionaria, pero no hay nada concreto, además no es obligación que aprobemos eso.

**Sr. Concejal Manuel Catalán:** Si Ud. quiere que revierta mi voto Alcalde, lo hago, apruebo el presupuesto entonces con todo, pero con una condición, hare una investigación y que se me entregue los antecedentes que pido.

**Sr. Alcalde:** ¿Revierte entonces su voto concejal?

**Sr. Concejal Manuel Catalán:** Si, Alcalde, apruebo el presupuesto municipal 2014.

#### **VOTACION:**

**Sra. Antonieta Sandoval Solís: Aprueba**

**Sra. Yolanda Yáñez Maldonado: Aprueba**

**Sr. Manuel Catalán Aranda: Aprueba**



Sr. Fernando Gómez Ceballos: Aprueba

Sr. Carlos Tapia Avilés: Aprueba

Sr. Ramón Marín Sepúlveda: Aprueba

**ACUERDO N° 162 /2013/** El H. Concejo Municipal, por unanimidad de los concejales presentes, acuerdan aprobar el Presupuesto Municipal 2014 y su complementación, de conformidad a lo establecido en el Art. 82 letra a) de la Ley N° 18.695 Orgánica Constitucional de Municipalidades; presentado por el Director de Administración y Finanzas, (DAF) Don Iván Rodríguez Valdés.

**5.- Se solicita acuerdo del H. Concejo Municipal, para la aprobación de celebración de contratos y convenios iguales o superiores a 500 UTM; solicitado a través del Memorándum N° 282 de fecha 20.11.2013 por el SECPLA (s), señor Ricardo Martínez; para los siguientes proyectos:**

- Plaza Segura Los Claveles I
- Ampliación cocina y recintos de apoyo Escuela El Yeco
- Auditoría externa financiera- Contable, para el municipio y servicios traspasados de Educación y salud.

**Sr. Alcalde:** Ricardo porque no explica esto.

**SECPLA:** Se trata de tres proyectos; uno que fue postulado al Fondo Seguridad Publica, la verdad que no con mucho entusiasmo porque competíamos con otras comunas más vulnerables, sobraron recursos al final y los distribuyeron entre proyectos que estaban ya técnicamente aprobados.

Básicamente este proyecto "Plaza Segura Los Claveles I", son plazas que están predeterminadas en cuanto a sus características, diseño, equipamiento, y apuntan principalmente a que sean seguras, con buena iluminación, contemplan zonas de juego, asientos de concreto, etc.

**Sr. Concejales Carlos Tapia:** ¿Eso hay que licitarlo ahora?

**SECPLA:** Si concejal, haremos el proceso en Enero, hay que solicitar primero la disponibilidad presupuestaria, revisión de las bases.

**Sra. Concejales Yolanda Yáñez:** ¿Cuánto demora eso?

**SECPLA:** Para llamar a licitación un mes concejal.

**Sr. Concejal Manuel Catalán:** Ahí mismo en los Claveles I Alcalde, está la parte vial en un deterioro total, ya no resiste ni parches, ¿se podría pedir un proyecto de recarpeteo?, con fondos que provengan del GORE- Subdere o MINVU.

**Sr. Alcalde:** Si concejal, lo tenemos pensado.

**SECPLA:** El segundo proyecto consiste en mejorar, ampliar, la cocina de la escuela de El Yeco, contempla la adquisición de nuevo mobiliario para los comedores, por exigencia de educación se creara un espacio para bodega separada de la cocina.

**Sr. Alcalde:** Recordar que esto se pensó hacer con platas del FAGEM pero surgió un problema y hubo que devolver los dineros.

Menciono esto además, para destacar el esfuerzo, dedicación de Jessica de Secpla y DANAE de educación para sacar adelante este proyecto.

**Sr. Concejal Manuel Catalán:** Me sumó a las felicitaciones Alcalde.

**SECPLA:** El tercer proyecto dice relación con la licitación auditoria externa, ya se realizó, ahora la comisión deberá decidir propuesta a presentar al Alcalde, si se adjudica o declara inadmisibile.

Lo otro hacer presente Alcalde, que los acuerdos como las fuentes de financiamiento son distintas, deben tomarse por separados.

**Sr. Alcalde:** Bien señores concejales, si no hay más observaciones, vamos a votación por proyecto "**Plaza Segura Los Claveles I**"

**VOTACION:**

**Sra. Antonieta Sandoval Solís: Aprueba**

**Sra. Yolanda Yáñez Maldonado: Aprueba**

**Sr. Manuel Catalán Aranda: Aprueba**

**Sr. Fernando Gómez Ceballos: Aprueba**

**Sr. Carlos Tapia Avilés: Aprueba**

**Sr. Ramón Marín Sepúlveda: Aprueba**



**ACUERDO N° 163 /2013/** El H. Concejo Municipal, por unanimidad de los concejales presentes, acuerdan aprobar la celebración de contratos y convenios iguales o superiores a 500 UTM, según lo establecido en la Ley N° 18.695 Art. 65 letra i) Orgánica Constitucional de Municipalidades, para el proyecto denominada "Plaza segura Los Claveles I, por \$ 49.500.000.- (FSP), presentada a través del memorándum N° 282 de fecha 20/11/2013 del Secpla (S) Ricardo Martínez Cabrera.

**Sr. Alcalde:** Bien señores concejales, si no hay más observaciones, vamos a votación por proyecto "Ampliación Cocina y Recintos de Apoyo Escuela El Yeco"

**Sr. Concejales Carlos Tapia:** Yo encuentro que 25 millones es muy poco para todo lo que se pretende hacer, ¿qué sucede si es declarada desierta, no hay oferentes?

**SECPLA:** Como segundo paso vendría licitación privada, posteriormente contratación directa, y si el monto estuviera bajo se pueden bajar partidas del proyecto.

**Sr. Concejales Manuel Catalán:** No olviden que hay aprobados 350 millones de pesos ahí para una nueva escuela, recordar que se está invirtiendo en un terreno privado, por lo mismo dar los pasos para ver posibilidad de comprar el terreno, arriendo siempre es muy frágil.

**Sr. Alcalde:** Concejales, ahí no se paga arriendo, es un comodato.

Si no hay más observaciones, vamos a votación señores concejales.

**VOTACION:**

**Sra. Antonieta Sandoval Solís: Aprueba**

**Sra. Yolanda Yáñez Maldonado: Aprueba**

**Sr. Manuel Catalán Aranda: Aprueba**

**Sr. Fernando Gómez Ceballos: Aprueba**

**Sr. Carlos Tapia Avilés: Aprueba**

**Sr. Ramón Marín Sepúlveda: Aprueba**

**ACUERDO N° 164 /2013/** El H. Concejo Municipal, por unanimidad de los concejales presentes, acuerdan aprobar la celebración de contratos y convenios iguales o superiores a 500 UTM, según lo establecido en la Ley N° 18.695 Art. 65 letra i) Orgánica Constitucional de Municipalidades, para el proyecto denominada ""Ampliación Cocina y Recintos de Apoyo Escuela El Yeco" por \$ 25.262.509.-, presentada a través del memorándum N° 282 de fecha 20/11/2013 del Secpla (S) Ricardo Martínez Cabrera.

**Sr. Alcalde:** Bien señores concejales, corresponde ahora votación por proyecto "Auditoria Externa Contable para Municipio y los Servicios Traspasados de Educación y Salud, año 2012, por \$ 20.000.000.-"

**Sra. Concejala Yolanda Yáñez:** Srta. Jurídico, quiero saber cuándo específicamente estará listo esto, Ud. había dicho que el 7 de Diciembre tendríamos una respuesta.

**Jurídico:** Nosotros concejal ya abrimos los sobres para estudiar la propuesta, una vez adjudicada llevara unos 10 días el proceso de contrato.

**Sra. Concejala Yolanda Yáñez:** Esperemos entonces que salga pronto esto.

**Sr. Alcalde:** Bien, si no hay más observaciones, vamos a votación.

**VOTACION:**

**Sra. Antonieta Sandoval Solís:** Aprueba

**Sra. Yolanda Yáñez Maldonado:** Aprueba

**Sr. Manuel Catalán Aranda:** Aprueba

**Sr. Fernando Gómez Ceballos:** Aprueba

**Sr. Carlos Tapia Avilés:** Aprueba

**Sr. Ramón Marín Sepúlveda:** Aprueba

**ACUERDO N° 165 /2013/** El H. Concejo Municipal, por unanimidad de los concejales presentes, acuerdan aprobar la celebración de contratos y convenios iguales o superiores a 500 UTM, según lo establecido en la Ley N° 18.695 Art. 65 letra i) Orgánica Constitucional de Municipalidades, para el "Auditoria Externa Contable para Municipio y los Servicios Traspasados de presentada a través del memorándum N° 282 de fecha 20/11/2013 del SECPLA Educación y Salud, año 2012, por \$ 20.000.000.-", proyecto denominada (S) Ricardo Martínez Cabrera.



**Sr. Alcalde:** Ud. tenía una consulta que hacer concejal Catalán a gente de la SECPLA, tiene la palabra.

**Sr. Concejal Manuel Catalán:** Nosotros tenemos una demanda de un señor por caso de la cancha de patinaje, según él se le cobró demás o se le engañó, no hay antecedentes sobre si había o no contrato, un señor González entiendo.

Por esa situación increpé a la señora Rosa Campos que debió velar por los intereses de la comuna, hay 53 patentes que nunca se pagaron, hay evasión tributaria, situaciones hasta hoy no resueltas, ahí se debió hacer sumarios.

**Srta. Jurídico:** Por eso que Ud. menciona concejal, se hizo un sumario y lo hizo la contraloría, pero pasó mucho tiempo y cuando se pretendió aplicar sanciones estaba ya prescrito.

**Sr. Alcalde:** Entiendo que eso se arrendo en forma directa.

**Srta. Jurídico:** Si Alcalde, lo que dice el concejal Catalán es correcto, hay una demanda en Casablanca por eso, pero no tiene nada que ver con licitación, en este momento no sé cuál es el estado de esa demanda, podría averiguar e informales en unos días más.

**6.- Se solicita acuerdo del H. Concejo Municipal, para comprometer los aportes de mantención espacios públicos MINVU, denominados "Mejoramiento Parque Canelo- Canelillo, por la suma de \$15.000.000 anuales, solicitado a través del Memorándum N° 287 de fecha 26.11.2013 por el SECPLA (s), señor Ricardo Martínez.**

**Sr. Alcalde:** Ricardo porque no nos explica esto, ¿quién está pidiendo esto?

**SECPLA:** Nosotros nos estamos anticipando Alcalde, es parte de todos los proyectos, se exige en su momento, así que como una forma de presionar positivamente queremos tener este acuerdo y enviarlo como un nuevo antecedente.

**Sr. Concejal Manuel Catalán:** Aunque digan que soy reiterativo, no aprobare esto mientras no me traigan el título de dominio del parque, porque los bienes públicos y privados deben tener el mismo trato de acuerdo a la ley, lo he solicitado innumerables veces, la escritura.

**Sr. Alcalde:** Voy a decir lo que he repetido ya innumerables veces, que por el solo imperio de la ley cuando un municipio recepciona un loteo como fue el caso del Parque Canelo-Canelillo, las áreas verdes pasan automáticamente a ser BNUP.

Ahora, posteriormente la sucesión Alessandri intentó impugnar eso declarándolo ilegal, sin embargo la Corte Suprema dictaminó que resolución es legal por lo tanto el parque concejal es un BNUP administrado por el municipio, dictamen sobre el cual Ud. tiene copias concejal.

**Sr. Concejal Manuel Catalán:** El señor Gazmuri, me robaron una propiedad a mí, y todavía hay 24 sitios perdidos, nadie sabe dónde están, el señor Gazmuri hizo y deshizo en el municipio.

**Sr. Alcalde:** Mientras un tribunal no dictamine lo contrario concejal, el parque seguirá siendo un BNUP administrado por el municipio, la mejor muestra es que el MINVU lo reconoce así con la postulación de este proyecto.

Vamos a votación señores concejales

**Sr. Concejal Manuel Catalán:** Mientras no tenga el documento de inscripción del conservador, rechazo.

**VOTACION:**

**Sra. Antonieta Sandoval Solís: Aprueba**

**Sra. Yolanda Yáñez Maldonado: Aprueba**

**Sr. Manuel Catalán Aranda: Rechaza**

**Sr. Fernando Gómez Ceballos: Aprueba**

**Sr. Carlos Tapia Avilés: Aprueba**

**Sr. Ramón Marín Sepúlveda: Aprueba**

**ACUERDO N° 166 /2013/** El H. Concejo Municipal, por 5 votos a favor y uno de rechazo del Sr. Manuel Catalán Aranda, los concejales presentes, acuerdan comprometer lo aportes municipales, para gastos de mantención del Proyecto denominado "Mejoramiento Parque Canelo – Canelillo, por la suma de \$ 15.000.000.- Anual, presentada a través del memorándum N° 287 de fecha 26/11/2013 del Secpla (S) Ricardo Martínez Cabrera.

**7.- Se solicita aprobación del Plan de Salud Municipal 2014, presentado por Director Administrativo de Salud, don Miguel Retamales A.**

**Sr. Alcalde:** Bien don Miguel, tiene la palabra.

**Salud:** La idea es en relación a lo que conversamos el día lunes hasta tarde, aprobar hoy el plan anual de salud, está incluido también el proyecto del presupuesto de salud con los 290 millones del aporte municipal comprometido para el 2014.

**Sr. Alcalde:** El artículo 45 se va a ver en su momento en Enero.



**Salud:** Efectivamente, la carrera funcionaria tampoco, son temas que deben aprobar Uds. señores concejales.

**Sr. Concejal Fernando Gómez:** Utilice los dos términos don Miguel, aprobar o rechazar.

**Sr. Alcalde:** Esto una vez lo aprobemos se va al MINSAL, ¿ellos controlan algún cumplimiento de metas?

**Salud:** Esto del plan anual se hace sobre las bases precisamente de definiciones que ha hecho el MINSAL en distintas áreas, son normas estándares a nivel país, por ejemplo control del niño sano, etc.

**Sra. Concejal Antonieta Sandoval:** Aquí aparecen muchas asignaciones.

**Sr. Alcalde:** Son por ley concejal, al igual que los funcionarios municipales tienen una serie de asignaciones.

**Sr. Concejal Manuel Catalán:** Sobre las asignaciones, recordar que hubo personas que se auto asignaron, se hicieron sumarios pero nunca devolvieron un solo peso, así que podría ocurrir alguna rareza, aquí es muy fácil irse y no devolver la plata.

Decir algo que comentamos aquí, para el día del paro la señora Paula Medina hizo que personas abandonaran el consultorio, y ella no es médico, quisiera saber que función cumple ahí.

**Salud:** Ella ingresó al servicio a cumplir funciones administrativa- contable, además es presidenta de una de las asociaciones.

**Sr. Alcalde:** Don Miguel le pediré por oficio que haga una investigación y me emita un informe sobre la situación denunciada por el concejal Catalán, estaba la televisión presente incluso.

**Sr. Concejal Manuel Catalán:** Una investigación y un sumario amerita el hecho de que sin tener ninguna facultad, haya estado echando a los pacientes mientras otros funcionarios si trabajaban, concejal Tapia puede corroborar esto.

La señora Paula Medina no tiene ninguna facultad, atribución, para andar echando a la gente, determinar quién se atiende y quién no.

**Salud:** Absolutamente de acuerdo concejal.

**Sr. Alcalde:** Si no hay más observaciones, vamos a votación señores concejales.

**Sr. Concejal Manuel Catalán:** No le rechazare esto don Miguel, pero si me abstendré, y fiscalizare el cómo se estén haciendo las cosas.

**VOTACION:**

**Sra. Antonieta Sandoval Solís:** Aprueba

**Sra. Yolanda Yáñez Maldonado:** Aprueba

**Sr. Manuel Catalán Aranda:** Abstiene

**Sr. Fernando Gómez Ceballos:** Aprueba

**Sr. Carlos Tapia Avilés:** Aprueba

**Sr. Ramón Marín Sepúlveda:** Aprueba

**ACUERDO N° 167 /2013/** El H. Concejo Municipal, con 5 votos a favor y uno de abstención del Sr. Manuel Catalán Aranda, acuerdan aprobar el Plan de Salud Municipal año 2014, solicitado por el Director Administrativo de Salud Municipal.

**8.- Correspondencia señor Alcalde.**

No hay.-

**9.- Cuenta Sres. Concejales.**

**9.1.- Cuenta Concejal Sr. Manuel Catalán Aranda:**

**9.1.1.-** En Algarrobo Norte y Mirasol Alcalde, zona de la periferia, hace más de un mes que no se limpia, hay suciedad, ramas, pastos en las plazas, había estado funcionando bien pero algo pasó, para que se vea eso Alcalde.

**9.1.2.-** Informar Alcalde que tengo unas presentaciones que hare ante la Seremi de la Vivienda y Gobernación, solicitud para que se tapen los hoyos en distintos sectores de la comuna antes que se inicie el verano, a ellos les corresponde ver solución a eso, sectores céntricos como la Av. Carlos Alessandri.

**Sr. Alcalde:** Nosotros concejal haremos los trabajos en Av. Carlos Alessandri.

**9.2.- Cuenta Concejal Sr. Fernando Gómez Ceballos:**

**9.2.1.-** Alcalde, se encuentra presente la esposa de Rodrigo Argomedo Garrido, la persona que tuvo el accidente en la cancha de Mirasol, se encuentra aún grave en el hospital, la



esposa vino porque se supone se entregaría un informe con el estado del sumario que se pidiera contra la paramédico, que a juicio de ellos tuvo un actuar negligente.

**Sr. Alcalde:** Bien concejal, ¿pero por donde partimos primero?

**Sr. Concejal Fernando Gómez:** Por el informe de la jurídico Alcalde.

**Sr. Alcalde:** Bien, Srta. Andrea Muñoz (abogado) tiene la palabra.

**Jurídico:** Yo de acuerdo a lo que me permite la ley en esta materia, puedo informar que el sumario fue ordenado, está en curso actualmente, existen aún diligencias pendientes, entre otras razones a causa del paro de los funcionarios, los sumarios de acuerdo a la ley son secretos, es lo único que puedo informar ahora.

**Sr. Concejal Fernando Gómez:** ¿Se puede conocer al menos el grado de avance del sumario?

**Jurídico:** No se puede decir nada concejal, incurriría en una falta.

**Sr. Concejal Fernando Gómez:** Dejare con la palabra a la señora Ximena Montero, y aprovechar que nos cuente sobre el estado de salud de su esposo.

**Sra. Ximena Montero:** Recordar que cuando ocurrió el accidente de mi esposo, se llamó a la ambulancia, esta cuando llegó; la paramédico dijo que no había cototo, edema, nada. La paramédico dijo refiriéndose a mi esposo, este hombre esta pasado a alcohol, me dejara pasada la ambulancia, hedionda.

Han pasado ya cuatro meses Alcalde, que pena no tener ninguna información sobre la investigación, mi esposo permanece hospitalizado, continua en estado grave, y quisiera ver posibilidad de que municipalidad nos ayudara con al menos los pasajes cada vez que vamos a visitar a mi esposo.

**Sr. Alcalde:** Los sumarios son así señora Ximena, no podemos emitir juicios anticipados, lo importante es que la investigación se está realizando para determinar si efectivamente hubo o no negligencia en el actuar de la funcionario.

Respecto de la ayuda, lo veremos, cuente con eso.

**Sra. Ximena:** ¿Por transparencia cuando podríamos solicitar antecedentes?

**Jurídico:** Sra. Ximena, en estos casos de los sumarios, son una excepción en la ley de transparencia, y si bien una vez concluidos pasan a ser públicos, ello según la ley son para el sumariado y su abogado. Decir también que todo sumariado tiene otras instancias

donde recurrir, ya sea para impugnar o reclamar contra una resolución que le fuese adversa.

Por otra parte, terceras personas, civiles por decirlo de alguna manera que resultasen afectados, ellos tienen las instancias civiles, tribunales donde recurrir como en su caso, es un derecho de todo ciudadano, nosotros solamente vemos lo que son las responsabilidades administrativas.

**Sra. Ximena:** A mí me da la impresión que ella no ha sido notificada, es un peligro para la sociedad y sigue trabajando.

**9.2.2.- Sr. Concejal Fernando Gómez:** Alcalde tengo otro problema a presentar en mi cuenta, es algo que ya hemos visto en este concejo anteriormente y que se creía solucionado pero persiste, afecta a una contribuyente de nuestra cuenta, por eso daré la palabra a don Pedro Vera esposo de la señora Javiera Carrera para que nos explique la situación que les afecta, porque la verdad yo no entendí muy bien la situación, tiene que ver con aspectos legales- técnicos sobre una patente.

Don Pedro Vera tiene la palabra.

**Pedro Vera:** Partir recordando que iniciamos un proceso solicitud de patente en el mes de Junio de este año señor Alcalde, señores concejales, ello acogiéndonos a la ley de microempresa familiar, la dirección de obras de este municipio emitió informe favorable, dijo que se cumplía con lo requerido.

Después surgió un supuesto error en la petición, porque no debíamos haber solicitado una patente para residencial de turismo.

Luego se sucedieron una serie de supuestos errores, incluso la otra vez vine al concejo a exponer, jurídico acogió favorablemente nuestra petición porque estaba conforme a la ley que nos estábamos acogiendo.

**Sr. Alcalde:** ¿Ud. lo que quiere es una patente Residencial y Restauran de Turismo cierto?

**Pedro Vera:** Si Alcalde, eso es lo que hemos pedido siempre.

**Sr. Alcalde:** Srta. Paulina (Maldonado), ¿jurídico está al tanto de esto?

**Jurídico:** Si Alcalde, de hecho nos reunimos con la DOM y Rentas, tengo un certificado que cumple para residencial de turismo, y lo devolví para que la DOM certifique que cumple para restauran de turismo.

**Pedro Vera:** La Ley de Microempresa Familiar establece que nosotros podemos desarrollar actividades afines, en este caso la ley dice que son afines (residencial-



restauran turismo), hemos pasado todos los trámites, nos han aprobado distintos permisos, pero lamentablemente seguimos estancados, esto parece ya una persecución.

**Sr. Alcalde:** ¿Por qué pidió una patente para Restauran Diurno- Nocturno?

**Pedro Vera:** Alcalde, arriba me hicieron cambiarla.

**Jurídico:** Alcalde, la verdad, es una sutileza nada más lo que tiene que cambiar el señor, él tiene que pedir un informe para residencial de turismo.

**Pedro Vera:** Llevamos seis meses en esto señor Alcalde, Ud. es comerciante también, cualquiera quiebra así.

**Sr. Alcalde:** Bien don Pedro, mi compromiso, es que yo solicitare al DOM que haga un informe para Residencial y Restauran de Turismo.

**9.2.3.- Sr. Concejal Fernando Gómez:** Alcalde, tengo una solicitud que me planteara la señora Oriana Guzmán de Aguas Marinas, ella me pidió ayuda para poder trabajar este verano, tiene un kiosco en el Canelo- Canelillo, ha tenido una serie de problemas.

Yo le respondí que primero debía ver su situación en rentas, si tenía o no deudas, ella me dijo que nunca había pedido ayuda, pero al investigar pude comprobar que el municipio si la ha ayudado, ha tenido convenios y no ha pagado, es decir no ha cumplido, por tanto me mintió Alcalde, en esto, independiente a la situación socio-económica y de salud actual, iré a su casa a representarle esta situación.

**Sr. Alcalde:** Conozco la situación de la señora Oriana concejal, ha tenido bastantes problemas, es cierto, estoy al tanto, pero se le ha ayudado, y en más de una oportunidad y no ha cumplido.

**Sr. Concejal Fernando Gómez:** Tiene una deuda superior al millón de pesos hoy Alcalde, mi consulta es; ¿existiría alguna posibilidad de evaluar otra oportunidad como está pidiendo?

**Sr. Alcalde:** Tengo que verlo con el encargado de rentas concejal, yo entiendo que los pueda pillar la máquina como se dice, pero la ley es clara, tienen que pagar, además las deudas municipales no pueden borrarse.

**9.2.4.- Sr. Concejal Fernando Gómez:** Lo otro, recordar Alcalde que yo había pedido un paso de cebra frente a la pescadería Renacer, ¿en qué va eso?

**Sr. Alcalde:** Si, lo recuerdo concejal, teníamos una duda, lo conversamos con vialidad, ellos lo incluirán en su plan de trabajo.

**9.2.5.- Sr. Concejal Fernando Gómez:** Otro tema Alcalde, referente al vehículo de educación descompuesto, le he hecho un seguimiento a este tema, y hoy se puede decir claramente que hay una persona responsable en esto, y su error le costara plata al municipio.

Hay efectivamente un responsable directo con nombre y apellido, él mandó el vehículo donde no correspondía, esa persona dio la orden para que se hicieran dos cosas; primero que recibieran el vehículo en un lugar no autorizado, y también que destaparan el motor.

Muy grave encuentro Alcalde que cuando se solicitaron antecedentes de esto, esa persona mintió, y no olvidar que en esto también le cabe responsabilidad a la DAEM titular, señora Cecilia Ross.

Con esto cierro mi cuenta Alcalde.

### **9.3.- Cuenta Señor Concejal Ramón Marín Sepúlveda:**

**9.3.1.-** Partir mi cuenta señor Alcalde, informando que existe una donación que quiere hacer el señor Zavala de Campo Mar, construir un nuevo Box para mejorar Posta de El Yeco, ¿por dónde debe empezar para materializar ese ofrecimiento?

**Sr. Alcalde:** Primero, no es llegar y ampliar concejal, hay que definir lo que se quiere y necesita hacer.

**Sec. Municipal:** Tener claro además, que eso se debe plasmar en un documento donde quede claramente establecido en que consiste la donación.

**Sr. Alcalde:** Que haga el ofrecimiento por escrito concejal.

**9.3.2.- Sr. Concejal Ramón Marín:** El otro tema Alcalde, es que me plantearon un reclamo por situación que se da en el sector estacionamientos Restauran Reina del Mar, no es tanto el problema por los estacionamientos, lo que pasa es que el gitano se coloca ahí a lavar autos, no tiene baño.

El problema me han dicho no es tanto del restaurant, si no que para los vecinos Alcalde, así que ver una solución armónica para eso.

**Sr. Alcalde:** Bien, lo veremos concejal, la verdad es que yo también he recibido algunos reclamos.

**9.3.3.- Sr. Concejal Ramón Marín:** Quiero hacer una invitación a todos Uds. para que asistan a la ceremonia de cierre del taller de guitarra que hice durante el presente año,



estoy muy contento la verdad con el resultado, porque de 18 niños, 12 aprendieron a tocar ese hermoso instrumento.

#### **9.4.- Cuenta Señora Concejal Antonieta Sandoval Solís:**

**9.4.1.-** Informar en mi cuenta que me invitaron de la cámara de comercio a participar de una ceremonia donde se premió a los comerciantes más antiguos de la comuna, la verdad, algo muy bonito, las personas que fueron distinguidas se emocionaron mucho.

**9.4.2.-** Consultar Alcalde, ¿qué ha pasado con el tema de una alcantarilla en el sector Algarrobo Norte- Mirasol que está muy peligrosa?

**Sr. Alcalde:** Como está dentro de una zona de jurisdicción de Vialidad concejal, lo planteé al director regional de ese servicio, se comprometieron a ver la situación, y me quedó claro si que no tenían idea que eso existía.

**9.4.3.- Sra. Concejal Antonieta Sandoval:** Dejare con la palabra ahora al Sr. Hernández de Mirasol, que me ha solicitado hacer uso de la palabra.

**Sr. Hernández:** Decir primero señor Alcalde, señores concejales, que he estado escuchando atentamente el concejo, y permítanme felicitarlos por la forma en que está trabajando esta actual administración, algo que no se veía hace años.

Destacar la inauguración del semáforo, las obras de alcantarillado en Algarrobo Norte, proyecto que estuvo estancado cuatro años y a punto de perder la comuna una inversión de más de 2.000 millones de pesos. Felicitarlos también por los cabildos ciudadanos, estoy gratamente asombrado por la convocatoria, asistencia, participación de la comunidad, felicitarlos por los arreglos que se están efectuando en las calles antes de la llegada del verano.

Ahora, una recomendación, todo eso debe ser ampliamente difundido.

Yo trabajé por años en la regularización de loteos irregulares de propiedades en Mirasol, si bien tuvimos varios inconvenientes con el DOM señor Juan Valenzuela, la ley estaba de nuestra parte, hoy todos esos loteos están ya inscritos lo que permite que esas personas puedan pagar los impuestos que correspondan, y eso se traduce a su vez en ingresos para el municipio.

Ahora bien, yo venía la verdad por el tema de un comodato que estábamos pidiendo para hacer las áreas verdes, instalar equipamiento comunitario, pero me he enterado que será tratado otro día.

Agradecer el haberme podido expresar en este órgano colegiado, y reitero mis felicitaciones al señor Alcalde y concejales por la forma en que vienen trabajando en beneficio de la comuna, junto con insistir, reiterar, necesidad de que sea difundido todo lo que se haga.

**Sr. Concejal Ramón Marín:** Yo quiero destacar el hecho, de que por fin un ciudadano encuentro algo bueno, gracias por sus palabras.

### **9.5.- Cuenta Señor Concejal Carlos Tapia:**

**9.5.1.-** Señor Alcalde, solo quería recordar el tema relacionado con los salvavidas del Canelo- Canelillo, se viene el verano ya encima, para que se tenga resuelto con tiempo quien se hará cargo, los comerciantes o el municipio.

**Sr. Alcalde:** Si concejal, me reuniré con ellos, pero ellos deben hacerse cargo de eso.

### **10.- Varios.**

No hay.-

**Alcalde:** No habiendo más temas que tratar, se levanta la sesión.

**Certifico que este ejemplar es copia fiel del original del Acta N° 35 de Sesión Ordinaria N° 35 del H. Concejo Municipal de Algarrobo, celebrada el día 04.12.2013.**



**Paulina Moyano Mejías**  
**Secretaria Municipal**  
**Ministro de fe**



**Jaime O. Gálvez Fuenza**  
**Alcalde**